

Testimonios

Crónicas de las luchas de mayo*

Viernes 3

Mitin a las 12 m. en el patio de la Sorbona, protegido por un servicio de orden estudiantil frente a las provocaciones fascistas. El Rector Roche llama a la policía. A las 16 horas la policía rodea la Sorbona, y a las 16:45 entra; montando en los carros estacionados en la Plaza de la Sorbona a 527 personas (27 serán mantenidas bajo vigilancia en las comisarías). La rebelión estalla espontáneamente en la calle y se prolonga hasta las 23 horas.

La Sorbona está cerrada. Los dirigentes sindicales y políticos y el Servicio de orden son interrogados durante 24 horas por lo menos. Se lanza una orden de huelga de Universidades.

El llamamiento al mitin había sido lanzado por la UNEF, la Juventud Comunista Revolucionaria, el Movimiento de Acción Universitaria, la Federación de Estudiantes Revolucionarios. Los militantes del 22 de marzo expulsados de Nanterre, ocupado por la policía, habían decidido estar presentes. Subrayemos pues que la rebelión estalló espontáneamente luego del arresto de los militantes de todos estos grupos. Nuevo hecho: mientras que los militantes para «no caer en la provocación» habían aceptado en la Sorbona subir a los carros sin dificultades, los manifestantes de la plaza Maubert rechazan la dispersión y se baten contra la policía. Observemos que durante estos acontecimientos, la Unión de Estudiantes Comunistas, que no participó en la lucha, distribuía en el patio de la Sorbona octavillas denunciando los «pequeños grupos».

UEC: «Los responsables izquierdistas toman como pretexto las carencias gubernamentales y especulan con el descontento de los estudiantes para intentar bloquear el funcionamiento de las facultades e impedir a la masa de alumnos trabajar y realizar sus exámenes. Así, es-

* Tomado de *Pensamiento Crítico*, La Habana, 1969; 25-26: feb.-mar.

tos falsos revolucionarios se comportan objetivamente como aliados del poder gaullista y de su política que perjudica el conjunto de los estudiantes, en primer lugar a aquellos cuyo origen es más modesto».

El *PCF* declaró el mismo día: «Algunos pequeños grupos (anarquistas, trotskistas, maoístas, etcétera) compuestos en general por los hijos de los grandes burgueses y dirigidos por el anarquista alemán Cohn-Bendit, toman como pretexto...».

MAU: «Hoy, mientras que cada vez se hacen más numerosos los estudiantes progresistas que pasan de una protesta que se ha revelado vana a una resistencia legítima, el poder, por su parte, pasa de la ignorancia a la represión brutal».

Estudiantes Socialistas Unificados: «La Conferencia Nacional de Estudiantes Socialistas Unificados denuncia la actitud de los militantes comunistas (profesores y estudiantes de Nanterre) que intentaron oponerse al movimiento».

El *Sindicato Nacional de la Enseñanza Superior* (FEN): se declara «solidario con los estudiantes y llama a los miembros de la enseñanza superior a la huelga general en todas las Universidades».

L'Humanité del 3 de mayo publica un artículo de Marchais denunciando a los pseudorrevolucionarios:

No satisfechos con la agitación que llevan a cabo en los medios estudiantiles –agitación que va contra los intereses de la masa de estudiantes y favorece las provocaciones fascistas– estos pseudorrevolucionarios expresan ahora la pretensión de dar lecciones al movimiento obrero. Cada día se les encuentra más a menudo en las puertas de las empresas o en los centros de trabajadores emigrados distribuyendo octavillas y otros materiales de propaganda.

Estos falsos revolucionarios deben ser enérgicamente desenmascarados pues, objetivamente, sirven a los intereses del poder gaullista y a los grandes monopolios capitalistas...

Lunes 6

Llamamiento para una manifestación en Denfert-Rochereau, a las 18:30 lanzado por la UNEF-SNE Sup. Todo el día manifestación de millares de personas en Chatelet, en la margen derecha. Violentas batallas calle Saint-Jacques, Plaza Maubert, mitin en la Facultad de Ciencias. 20 000 personas en Denfert-Rochereau. Batallas calle de Rennes, boulevard Saint-Germain, plaza Maubert: «Liberen a nuestros compañeros. La Sorbona para los estudiantes. Somos un grupo pequeño, una decena de “coléricos”». El prefecto de la policía: «Se trata de manifestaciones espontáneas». Barricadas. Ratoneras plaza Saint-Michel, rue Saint-Séverin, 422 arrestos.

¿Comenzará la burguesía a tener miedo?

Como durante las huelgas de Caen, Saint-Nazaire, Redon, Rhodiaceta, la burguesía se dio cuenta del peligro.

Porque los estudiantes utilizan de ahora en adelante iguales métodos de lucha que los de los sectores más combativos de la clase obrera. Desenmascarando la naturaleza autoritaria de la Universidad, los estudiantes, están radicalizando sus luchas...

La burguesía comprende que es vulnerable frente a la Unión en el combate de los trabajadores y de los estudiantes. Así, trata de maquillar los hechos, calumniando la acción de los estudiantes y haciendo silencio sobre la de los trabajadores, reprimiendo con violencia su acción antes de que sea demasiado tarde.

MOVIMIENTO DEL 22 DE MARZO.

«DECLARACIÓN ante la Comisión Disciplinaria de la Universidad de París, el lunes 6 de mayo a las 11»

Señores,

Yo los rechazo.

Rechazo el Consejo de Disciplina.

Rechazo su tribunal.

Señores, yo no los rechazo como profesores, mis maestros, encargados de llevar los conocimientos al estudiante que soy, la cultura indispensable a la profesión a la cual me destino. Les rechazo porque hoy ustedes se encuentran reunidos aquí, bajo las Órdenes de un gobierno y de un Estado que, por la selección y la eliminación masiva, decidió excluir de la Universidad las dos terceras partes de los estudiantes que

uno de vuestros colegas, el Señor Rector Capelle, calificó entonces de desechos.

Les rechazo, porque, hoy, no tengo frente a mí a mis profesores sino a hombres que han aceptado realizar el trabajo de los CRS y de avalar esta decisión sin precedentes de cerrar la Sorbona. Les rechazo, pues, cualquiera que sea su veredicto, voy a permanecer orgulloso del nombre que llevo, de los sacrificios que mi padre, obrero metalúrgico, ha realizado para mis estudios y que, como todos los trabajadores, soporta el peso de las medidas gubernamentales tomadas en el marco del V Plan del cual forma parte la reforma policiaca de la enseñanza.

Al rechazarles, señores, tengo conciencia de defender no solamente el derecho a los estudios y las libertades universitarias, sino igualmente su profesión de profesor, su misión de educador, su propia dignidad.

Actualmente, señores, mis jueces, no responderé a ninguna de sus preguntas.

MICHEL POURNY, militante de la UNEF
Miembro del Buró Nacional de la FER

Viernes 10

Todos a Denfert a las 18:30 horas. A las 17:33 horas 5 000 alumnos de liceos realizan una manifestación en el *boulevard* Arago y llegan a la plaza Denfert-Rochereau. Cohn-Bendit:

«¿A dónde vamos?». UJCML: «Por pequeños grupos a los barrios populares». B...: Hospital Saint-Antoine, a la Santé. 22 de Marzo y UNEF: a la QRTF, al Palacio de Justicia. Salida hacia la prisión de la Santé. Arago - Gobelins - Monge - Maubert - Saint-Germain - Saint-Michel.

La policía prohíbe la llegada al final del boulevard Saint-Germain así como descender hacia la plaza Saint-Michel.

Los 20 000 a 30 000 manifestantes van pues hacia el Luxemburgo. En las calles se gritan los tres puntos y: «A ustedes les atañe», «Cierren sus tele», «Con nosotros».

Cohn Bendit: «Todos ustedes están al servicio del orden, y no hay servicio del orden. Luxemburgo: 21 horas frente a la policía, casi rodeada por los manifestantes. Puesto que no quieren dejarnos pasar, ocupamos el Barrio Latino. Las barricadas comienzan a construirse. Mientras que hasta la una Geismar, Sauvageot, Cohn-Bendit intentan negociar

los tres puntos con el Ministro por intermedio de Roche. 60 barricadas. Mitin de las FER que, banderas rojas a la cabeza, se une a los manifestantes y les pide que se dispersen.

La UJCML, por su parte, después de la reunión, lanza octavillas. La policía y los CRS «reciben a las 2:15 horas la orden de destruir las barreras». Los manifestantes «resisten» particularmente en la calle Gay Lussac, hasta las 6 de la mañana. Centenares de heridos, 400 a 500 arrestos. A las 7 de la mañana, el prefecto de la policía declara: «Tengo la clara impresión de encontrarme ante una verdadera empresa de subversión».

¡Viva unidad de los obreros y de los estudiantes a su servicio!

Durante una semana, los estudiantes han combatido resueltamente la violencia contrarrevolucionaria de los CRS, guardias móviles y otros policías. Su lucha ha mostrado la naturaleza profundamente represiva y antipopular del gobierno gaullista. Sin embargo, los palos y las granadas que han golpeado a los estudiantes son los mismos que han golpeado y herido a los obreros de Caen, Redon y Mans.

Los obreros han tenido que combatir siempre contra la opresión de la burguesía; desde hace 10 años se enfrentan a las cachiporras gaullistas y las medidas malvadas de organización de desempleo, de intensificación de cadencia y de policía a sueldo.

Los obreros son el blanco principal de la burguesía, son la fuerza principal que provocará la caída del gobierno gaullista antipopular.

18 horas

La lucha continúa...

CIERRE DE NANTERRE Y DE LA SORBONA

REPRESION EN EL BARRIO LATINO

EN RESPUESTA MANIFESTACIONES CADA VEZ MÁS NUMEROSAS

MARTES POR LA TARDE, 50 000 ESTUDIANTES Y TRABAJADORES DESFILAN HASTA EL ARCO DEL TRIUNFO.

La federación de estudiantes revolucionarios afirma:

¡ABAJO EL IMPERIALISMO!

¡ABAJO EL ESTALINISMO!

¡VIVA EL SOCIALISMO!

LA RESISTENCIA ES POSIBLE. HAY QUE ORGANIZARLA.

¡IMPONGAMOS LA MANIFESTACIÓN CENTRAL DE LA JUVENTUD EN PARÍS!

Estudiantes, alumnos de los liceos, jóvenes trabajadores, el 27 y 28 de abril, en París, se proclamó *por la construcción de la Organización Revolucionaria de la Juventud, por la construcción de la Internacional revolucionaria de la Juventud*, la FEDERACIÓN DE ESTUDIANTES REVOLUCIONARIOS.

[...]

El 27 y 28 de Abril, la Federación de Estudiantes Revolucionarios se declaró parte principal del combate llevado a cabo por los jóvenes revolucionarios reagrupados alrededor del diario *Révoltes* para reunir los días 29 y 30 de junio, 3 500 jóvenes en la Mutualité.

La Federación de Estudiantes Revolucionarios se dirige a los centenares de miles de estudiantes, y los llama a combatir por el socialismo, contra el capitalismo, contra las burocracias reformistas y estalinistas. UNIÉNDOSE A SUS FILAS.

¡La Federación de Estudiantes Revolucionarios llama por millares a los estudiantes a combatir bajo la bandera del socialismo!

La FER llama por millares a los estudiantes a construir la organización revolucionaria de la juventud.

[...]

UNEF

Por una parte, las cachiporras, luego la estafa. Los estudiantes tienen bastante.

El poder quiere restablecer el orden pues quiere que los exámenes fundamento de la Universidad se pasen en la calma.

¿POR QUÉ?

Pues el examen es un medio de poner en práctica la política de selección. Permite escoger los «buenos y malos estudiantes».

Permite al poder hacer de nosotros «instrumentos» que aumentarán los beneficios de las empresas.

Pero hay que prever la continuación de la lucha. Los exámenes se acercan y van a jugar su papel: instrumento de selección. Los estudiantes no tolerarán tal política.

La lucha comienza y se proseguirá

[...]

«Noche sangrienta en el Barrio Latino»

(Llamamiento a la población)

He aquí el desarrollo de los acontecimientos de ayer 10 de mayo y de esta noche:

–El viernes a las 16:30 h: 4 000 alumnos de liceos manifiestan su apoyo a los estudiantes, al llamado de los Comités de Acción de los liceos.

–18:30 h: 20 000 estudiantes, alumnos de los liceos, profesores, trabajadores, celebran un mitin en la plaza Denfert-Rochereau para exigir:

-la liberación de los prisioneros;

-la amnistía total para todos los inculpados;

-la reapertura de la Sorbona;

-la evacuación del Barrio Latino por las fuerzas de la policía.

–19 h: La Manifestación se pone en marcha. Se fija por objetivo la prisión de la Santé, para protestar contra las condenas, luego, al Ministerio de Justicia para reclamar la amnistía. En el camino, el número de manifestantes aumenta sin cesar.

Los puentes del Sena son bloqueados por los policías y los manifestantes rechazan la provocación y llegan al Boulevard Saint-Germain.

De nuevo, en el Carrefour Saint-Germain-Saint-Michel, un grupo de policías, de nuevo los manifestantes rechazan la provocación. Llegan pacíficamente al Boulevard Saint-Michel.

–21 h: Los manifestantes deciden ocupar el Boulevard Saint Michel y rodear la Sorbona, hasta la satisfacción de sus reivindicaciones.

–Para defender su posición, los manifestantes construyen 50 barricadas (con planchas, piedras, automóviles). El Servicio de Orden de la Manifestación evita toda provocación.

El Rector anuncia por Radio que acepta discutir con los estudiantes. Estos, acompañados de representantes de los profesores, le piden garantías sobre la amnistía total. Se pone en contacto con Peyrefitte, el cual no dice nada.

–Joxe, Primer Ministro *ad interim*, Peyrefitte, Fouchet, Debré, Foccard, Tricot, se consultan y reúnen.

–2 de la mañana: Lanzan sus policías.

–Miles de policías de todo género (CRS, guardias móviles, brigadas especiales) cargan contra las barricadas.

–Lanzan primero granadas lacrimógenas y gases diversos (cloro, que es muy tóxico).

–Luego lanzan granadas incendiarias; las barricadas arden, varios autos son incendiados.

–Los CRS cercan poco a poco todos los puntos, todas las calles, los manifestantes retroceden defendiéndose, los habitantes del barrio que injurian a la Policía reciben granadas lacrimógenas en sus apartamentos. Los manifestantes son perseguidos por todas partes, golpeados, luego arrestados. La policía bloquea las salidas, y durante cerca de dos horas, los heridos no pueden ser evacuados.

–Perseguidos y obligados a retroceder, protegiéndose como pueden, los manifestantes se refugian en las furnías, en los apartamentos, donde la Policía viene a detenerlos a pesar de las protestas de la población.

–Hacia las 6 de la mañana: la policía controla todo el «campo atrincherado» de los manifestantes, pero algunos continúan aún resistiendo en el exterior.

–Los hospitales están repletos;

–las Comisarías se llenan;

–el gobierno no quiere ceder.